

No. 32793

---

**INTERNATIONAL BANK  
FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT  
and  
CHINA**

**Loan Agreement—*Inland Waterways Project* (with schedules and General Conditions Applicable to Loans and Guarantee Agreements for Single Currency Loans dated 30 May 1995, and amending letter dated 4 December 1995). Signed at Washington on 31 August 1995**

*Authentic text: English.*

*Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 18 April 1996.*

---

**BANQUE INTERNATIONALE  
POUR LA RECONSTRUCTION  
ET LE DÉVELOPPEMENT  
et  
CHINE**

**Accord de prêt — *Projet relatif aux voies navigables* (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie pour les prêts de circulation particulière en date du 30 mai 1995, et lettre d'amendement en date du 4 décembre 1995). Signé à Washington le 31 août 1995**

*Texte authentique : anglais.*

*Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 18 avril 1996.*

[TRADUCTION — TRANSLATION]

LOAN AGREEMENT<sup>1</sup>

---

*Not published herein in accordance with article 12 (2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations, as amended.*

---

ACCORD<sup>1</sup> DE PRÊT

---

*Non publié ici conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies, tel qu'amendé.*

---

---

<sup>1</sup> Came into force on 18 January 1996, upon notification by the Bank to the Government of China.

---

<sup>1</sup> Entré en vigueur le 18 janvier 1996, dès notification par la Banque au Gouvernement chinois.